



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Munitions Division (BK) / Division des munitions (BK)

11 Laurier St./11, rue Laurier

8C2, Place du Portage, Phase III

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Cartouches de fusil de calibre 12	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21120-181591/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21120-18-2661591	<b>Date</b> 2018-01-30
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$BK-382-26603	
<b>File No. - N° de dossier</b> 382bk.21120-181591	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-02-09</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Cabigon, Melissa Gail	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 382bk
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-2071 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-5650
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
21120-181591/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
21120-181591

Amd. No. - N° de la modif.  
002  
File No. - N° du dossier  
382bk.21120-181591

Buyer ID - Id de l'acheteur  
382.bk  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

**La présente modification vise à répondre à une question d'un fournisseur et à prolonger la période de soumission.**

**Q2)** Le Canada peut-il prolonger la période de soumission?

**A2)** Veuillez voir la modification à la DDP, ci-dessous.

#### **Modification à la DDP**

Sur la page de couverture pour la DDP (page 1 de 1), dans la case « L'invitation prend fin » :

**Supprimer** : 2018-02-02

**Insérer** : 2018-02-09

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE LA DEMANDE DE PROPOSITIONS  
DEMEURENT INCHANGÉES.**